

DELAC

Minutas de la reunión

20 de octubre del 2020 4:00 de la tarde

Presentes:	Padres: Frances Romero, Bianca Vargas, Maria Jimenez y Griselda Silva. Distrito: Tracie Audifferen, Janice Buonassisi, Tomas Chavez, Olivia Cota, Steve Goldberg, Julie Jones, Larry Loschen, Tamara Muhammad, Nuria Mestres-Soler, Courtney Ochi, Vanessa Ruiz, Marianna Vinson y Donna Willson.
-------------------	--

- Bienvenida y presentaciones a cargo de Marianna Vinson.
- Aprobación de la agenda: Frances Romero realizó la primera moción para aprobar la agenda y Olivia Cota apoyó la moción a las 4:11 de la tarde.
- Aprobación de las minutas del 15 de septiembre del 2020: Frances Romero realizó la primera moción para aprobar las minutas y Tracie Audifferen apoyó la moción a las 4:12 de la tarde.
- Presentación: Servicios de la biblioteca a cargo de Laura Mendez, Mánager de la biblioteca de Lemon Grove.
- Actualizaciones por parte de Marianna Vinson y de los Directores de las escuelas.
- Elecciones de DELAC a través de Zoom a cargo de Marianna Vinson.
- Cierre.

Presentación: Servicios de la biblioteca - Laura Mendez, Mánager de la biblioteca de Lemon Grove

Laura Mendez es la Mánager de la biblioteca de Lemon Grove. Habló de los recursos de la biblioteca y compartió información para apoyar a nuestros estudiantes. ¡La biblioteca está abierta actualmente! Todas las fechas fijadas para devolver materiales se han extendido hasta finales de este año. Han adaptado su normativa y sus maneras de proceder para así proteger la salud y la seguridad de los usuarios y del personal de la biblioteca. El recinto de la biblioteca se desinfecta dos veces al día además de la limpieza que se efectúa por la noche. Para visitar la biblioteca se requiere practicar distanciamiento social y llevar el rostro protegido.

In N Out está ofreciendo un programa de lectura a través de la biblioteca que va desde el 3 de octubre al 14 de noviembre para los niños de edades comprendidas entre los 4 y los 12 años. Por cada 5 libros que lea el niño, se gana una hamburguesa gratis. Cada niño puede ganar hasta un total de 3 hamburguesas si lee un total de 15 libros. Visiten la biblioteca para obtener los panfletos para participar en este programa.

La biblioteca ofrece muchos recursos en español y también en otros idiomas. Los padres/tutores pueden obtener una tarjeta de la biblioteca durante el horario de entre semana y necesitarán mostrar su tarjeta de identificación o *ID* como parte del proceso. También los padres pueden obtener tarjetas electrónicas o *eCards* y tarjetas digitales instantáneas para acceder a los *eBooks* o libros de formato digital. La Srta. Mendez nos guió a través de la aplicación *Libby* de *Overdrive*, que es uno de los recursos para acceder a los libros *eBooks* de formato digital. La aplicación *Libby* puede usarse con los *chromebooks*, *kindles*, etc... Hay sets de *eBooks* disponibles para grupos de estudiantes de un mismo salón de clases. Cada estudiante debería tener su cuenta de la biblioteca y un aparato electrónico propio para poder acceder al libro digital.

La Srta. Mendez proporcionó panfletos con información relacionada con el horario de la biblioteca, los recursos de la biblioteca digital o *eLibrary* y los libros digitales o *eBooks*. Pueden acceder a estos panfletos a través de nuestra página de recursos de DELAC ([DELAC Resources Page](#)). Para acceder a información relacionada con la biblioteca: (619) 463-9819 o bien a través de la dirección de correo electrónico lemongrovelibrary@sdcountry.ca.gov

Actualizaciones por parte de los Directores de las escuelas

Srta. Wilson (Monterey Heights) - Frances Romero compartió en nombre de la Directora que hubo una distribución de materiales el pasado viernes y que los niños se disfrazaron y que todo fue muy bien.

Sr. Goldberg (San Altos) - la distribución de materiales fue el pasado jueves y que fue muy bien. San Altos tuvo unas 30 familias que no pudieron estar presentes así que estos últimos días se ha estado trabajando en

obtener los materiales para estas familias. Los Servicios de Nutrición han estado distribuyendo entre 90 y 100 comidas en cada tiempo de distribución de comidas. En las últimas dos semanas ha habido una disminución muy considerable en cuanto a la ayuda necesaria con los chromebooks.

Sr. Chavez (Mount Vernon) - la distribución de materiales y el festival de otoño tendrán lugar el 29 de octubre. Los maestros estarán presentes para distribuir materiales, currículo y materiales a manipular. Es esencial que los padres puedan venir a recoger estos materiales. La Mount Vernon hizo el "Café con el Director" y asistieron un total de 17 padres, los cuales proporcionaron buenos comentarios relacionados con el trabajo que cada estudiante hace de forma independiente y también se habló de los deberes que se asignan. El Sr. Chavez comentó que van a revisar todo ello durante las dos próximas semanas. La semana que viene, la escuela Mount Vernon va a lanzar un programa equivalente al iReady pero en español llamado *Imagine Learning* que se centrará en destrezas base en español.

Srta. Ochi (escuela de elementaria Lemon Grove Academy o LGAE) - la escuela tuvo su distribución de materiales el pasado jueves y fue muy bien. El Departamento de Bomberos y la Asociación de padres y maestros o PTA también asistieron al evento. El PTA va a proporcionar pronto un jardín, el *Kindness Rock Garden*. El Programa de día extendido o EDP ha empezado presencialmente en la escuela con un grupo de 25 estudiantes.

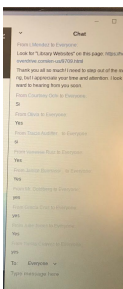
Srta. Audifferen (Vista la Mesa Academy o VLMA) - la escuela tuvo su distribución de materiales el pasado jueves con un nivel de asistencia de más de 500 estudiantes. VLMA va a disponer de un mural que va a ubicarse delante de la oficina gracias a *Art Reach* de San Diego. La escuela justo tuvo sus reuniones de padres y maestros a nivel de secundaria y hubo un nivel más alto de asistencia debido a que se realizaron vía Zoom. El próximo miércoles va a celebrarse la primera reunión del Consejo Escolar.

Srta. Jones (San Miguel) - tuvieron su distribución de materiales el pasado jueves y hubo mucho éxito de convocatoria. También en ese día tuvieron los premios de liderazgo que este es su primer año vía virtual. San Miguel es una escuela *Leader in Me*. Esta escuela ha recibido muy buenos comentarios/opiniones relacionados con su canal de YouTube y con la capacidad de los padres para poder acceder a pedidos de vídeos a través de internet.

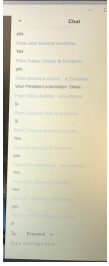
Srta. Ruiz (escuela de secundaria Lemon Grove Academy o LGAM) - celebraron el evento del "Estudiante del mes" y tuvieron un total de 30 estudiantes que fueron a la escuela a recibir sus premios y detalles. También hubo una rifa de una tableta *Fire*. La escuela ya tuvo sus reuniones de padres y estudiantes, que fue muy bien. El trabajador social de la escuela recientemente organizó un taller para proporcionar recursos relacionados en cómo apoyar a los estudiantes durante el aprendizaje a distancia. La escuela LGAM va a empezar servicios de tutoría SDSU fuera del horario escolar. La distribución de materiales y la celebración relacionada con los estudiantes que han mostrado una mejor asistencia escolar va a ser el 28 de octubre. El primer trimestre finaliza el 30 de octubre, así que algunos estudiantes harán la transición a nuevas asignaturas electivas de cara al nuevo trimestre. La LGAM está muy satisfecha de empezar el *yearbook* con una aplicación llamada *Yearbook Snap* y pronto tendremos más información al respecto.

Elecciones de DELAC a través de Zoom (realizado por vía chat debido a que había una persona nominada en cada categoría)

Hay cuatro cargos ejecutivos para el Comité de DELAC: un Presidente, un Vicepresidente, un Secretario y un Parlamentario. Las nominaciones y votos fueron los siguientes:



Presidente: Frances Romero se nominó a sí misma. La propuesta recibió votos unánimes a favor a través del chat.



Vicepresidenta: Frances Romero nominó a Olivia Cota. La propuesta recibió votos unánimes a favor a través del chat.

Las nominaciones para los cargos de Secretario y Parlamentario están pendientes de revisarse en un futuro, ya que no había más padres presentes en la reunión.

**DELAC
Meeting Minutes**

October 20, 2020 4:00pm

Present:	Parents: Frances Romero, Bianca Vargas, Maria Jimenez, Griselda Silva District: Tracie Audifferen, Janice Buonassisi, Tomas Chavez, Olivia Cota, Steve Goldberg, Julie Jones, Larry Loschen, Tamara Muhammad, Nuria Mestres-Soler, Courtney Ochi, Vanessa Ruiz, Marianna Vinson, Donna Willson
-----------------	---

- Welcome and introductions by Marianna Vinson
- Approval of the agenda: First- Frances Romero, Second- Olivia Cota at 4:11pm
- Approval of the minutes from September 15, 2020: First- Frances Romero, Second-Tracie Audifferen at 4:12pm
- Presentation: Library Services - Laura Mendez Branch Manager, Lemon Grove Library
- Principal Updates by Marianna Vinson and principals
- DELAC Elections via Zoom poll by Marianna Vinson
- Closure

Presentation: Library Services - Laura Mendez Branch Manager, Lemon Grove Library

Laura Mendez is the Branch Manager at the Lemon Grove Library. She shared library resources and information to support our students. The library is now open! All due dates have been extended until the end of the year. They have adapted their policies and procedures to protect health and safety of customers and staff. The library is sanitized twice per day in addition to an overnight cleaning. Social distancing and face coverings are required while visiting the library.

In N Out is offering a Reading Challenge through the library from October 3 - November 14 for ages 4-12 years. For every 5 books read a child earns a free burger. Children can earn up to 3 free burgers by reading 15 books. Visit the library for participation flyers.

The library offers many resources in Spanish, as well as other languages. Parents/guardians can get a library card during their weekday hours and will need to show ID when signing up. Parents can also sign up for eCards and Instant Digital cards to access eBooks. Ms. Mendez provided a walk through of Libby by OverDrive, which is a resource for eLibrary books. The Libby app can be used on Chromebooks, Kindles, etc. There are class sets of eBooks available. Each student must have their own library account and device to access a book.

Ms. Mendez provided flyers with information on library hours, eLibrary resources and eBooks. The flyers can be accessed on our [DELAC Resources Page](#). Library Contact Information: (619) 463-9819; lemongrovelibrary@sdcountry.ca.gov.

Principal Updates

Ms. Willson (Monterey Heights) - Frances Romero shared on her behalf that there was a material distribution last Friday and the kids came in costume and it went really well.

Mr. Goldberg (San Altos) - Material distribution was last Thursday and it went really well. San Altos had about 30 families who were not able to come so they have been working over the last few days to get the materials to those families. Nutrition services have been passing out 90-100 meals at each distribution time. There has been a dramatic drop in amount of assistance needed with Chromebooks in the last couple of weeks.

Mr. Chavez (Mount Vernon) - Materials distribution and fall festival drive through will be on Oct. 29th. Teachers will be there to distribute materials, curriculum, and manipulatives. These items are essential for the parents to pick up. Mount Vernon had Coffee with the Principal and had 17 parents attended and the parents provided good feedback on the amount of asynchronous work and homework being assigned. Mr. Chavez said they will be reviewing it over the next two weeks. Mount Vernon will launch Imagine Learning in Espanol next week, which is equivalent to iReady in Spanish and targets the foundational skills in Spanish.

Ms. Ochi (LGAE) - Had their materials distribution last Thursday and it went great. The fire department and PTA attended as well. The PTA will be providing a Kindness Rock garden soon. The Extended Day program has launched on-site with approximately 25 students.

Ms. Audifferen (VLMA) - Had their material distribution last Thursday to over 500 students. VLMA is getting a mural that will be on the front of the office by Art Reach San Diego. VLMA just had middle school conferences and had higher attendance due to them being held on Zoom. Next Wednesday is the first School Site Council meeting.

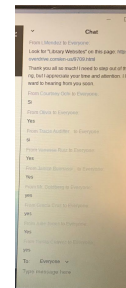
Ms. Jones (San Miguel) - Hosted their material distribution last Thursday and they had a huge turnout. They also hosted their 1st virtual leadership awards. San Miguel is a Leader in Me School. San Miguel has received great feedback regarding their YouTube channel and the ability for parents to access videos on demand.

Ms. Ruiz (LGAM) - Had student of the month and had 30 students come to campus to pick up awards and treats. They also raffled off a Fire Tablet. LGAM completed parent conferences, which went really well. Their Social Worker recently held a workshop to provide resources on how to support students during Distance Learning. LGAM will be starting SDSU after school tutoring. Material distribution and celebration of attendance is on Oct. 28. Quarter 1 ends on Oct. 30 and so some students will transition to new electives for the new quarter. LGAM is excited to start their yearbook with a Yearbook Snap App and more information will be going out soon.

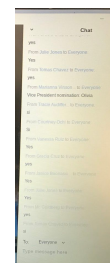
DELAC Elections via Zoom poll (done via chat due to having one nominee in each category)

We have four positions for the DELAC Board: President, Vice President, Secretary, and Parliamentarian
Nominations and votes were as follows:

President: Frances Romero was self-nominated. Unanimous Yes vote via chat.



Vice President: Olivia Cota was nominated by Frances Romero.
Unanimous Yes vote via chat.



Nominations for secretary and parliamentarian were placed on hold to be revisited in the future, as additional parents were no longer in attendance in the meeting.